



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण

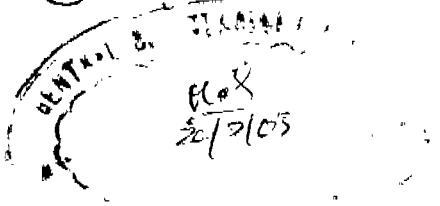
## EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 655 ]  
No. 655]नई दिल्ली, शुक्रवार, जुलाई 19, 2002/आषाढ़ 28, 1924  
NEW DELHI, FRIDAY, JULY 19, 2002/ASADHA 28, 1924

## विधि और न्याय मंत्रालय

(विधायी विभाग)

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 19 जुलाई, 2002

का. आ. 774(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 67 के अनुसरण में, निम्नलिखित घोषणा, जिसमें उस अध्यर्थी का नाम अंतर्विष्ट है, जो राज्य सभा में उस सदस्य के, जो अपनी पदाधिकार के अवसान पर 16 जुलाई, 2002 को निवृत्त हो गया है, रिक्त स्थान को भरने के लिए निर्वाचित हुआ है, सर्वसाधारण की आनकारी के लिए प्रकाशित की जाती है :—

## घोषणा

## मिजोरम की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा के लिए निर्वाचन

निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 84 के उपनियम (1) के खंड-(क) के साथ पठित लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 66 में अंतर्विष्ट उपबंधों के अनुसरण में, मैं घोषणा करता हूँ कि—

श्री लालहिंमग्लियाना  
रामथर बैंग, एजल-796001  
मिजोरम,

जो एम.एन.एफ. (मिजो नेशनल फ़र्म्स) द्वारा प्रायोजित किए गए थे,  
उस सदन में उस एक सदस्य के स्थान को, जो अपनी पदाधिकार

अवसान पर 16 जुलाई, 2002 को निवृत्त हो गया है, भरने के लिए सम्यक् रूप से निर्वाचित हो गए हैं।

स्थान : एजल

तारीख : 12 जुलाई, 2002

ह/०

रिटायिंग ऑफिसर

[फा. सं. एच- 11024(3)/2002-वि.-II/1]

डा. सुभाष सी. जैन, सचिव

## MINISTRY OF LAW AND JUSTICE

(LEGISLATIVE DEPARTMENT)

## NOTIFICATION

New Delhi, the 19th July, 2002

S.O. 774(E).—In pursuance of Section 67 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the following declaration containing the name of the candidate elected to fill the seat in the Council of States of a member, who retired on 16th July, 2002 on the expiration of his term of office, is published for general information :—

## DECLARATION

## Election to the Council of States by the Elected Members of Mizoram Legislative Assembly

In pursuance of the provisions contained in Section 66 of the Representation of the People Act, 1951, read with

clause (a) of sub-rule (1) of rule 84 of the Conduct of Election Rules, 1961, I declare that—

Shri LALHMINGLIANA

Ramthar Veng, Aizawl-796001

Mizoram,

sponsored by NMF (Mizo National Front), has been duly elected to fill the seat in that House of one member retiring on 16th July, 2002 on the expiration of his term of office.

Place : Aizawl

Date : 12th July, 2002.

Sd/-

Returning Officer

[F. No. H-11024(3)/2002-Leg.II/1]

Dr. SUBHASH C. JAIN, Secy.

### अधिसूचना

नई दिल्ली, 19 जुलाई, 2002

का.आ. 775(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी की गई अधिसूचना सं. का.आ. 663(अ), तारीख 25 जून, 2002 के अनुसरण में, राज्य सभा के एक सदस्य का, जो अपनी पदाधिक के अवसान पर 16 जुलाई, 2002 को निवृत्त हो गया है, स्थान भरने के प्रयोजनार्थ निर्वाचन किया गया है;

अतः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 71 के अनुसरण में मिजोरम राज्य की विधान सभा के

निर्वाचित सदस्यों द्वारा निर्वाचित सदस्य का नाम सर्वसाधारण की जानकारी के लिए अधिसूचित किया जाता है :

### मिजोरम

क्रम. सं.	सदस्य का नाम
(1)	(2)
1.	श्री लालहिंगलयाना

[फा. सं. एच- 11024(3)/2002-पि.-II/2]

डा. सुभाष सी. जैन, सचिव

### NOTIFICATION

New Delhi, the 19th July, 2002

S.O. 775(E).—Whereas election has been held, in pursuance of notification number S.O. 663(E), dated the 25th June, 2002, issued under Section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), for the purpose of filling the seat of one member of the Council of States who retired on 16th July, 2002 on expiration of his term of office;

Now, therefore, in pursuance of Section 71 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the name of the member elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Mizoram is hereby notified for general information :

### MIZORAM

Serial number	Name of the member
1	2
1.	Shri Lalhmingliana

[F. No. H-11024(3)/2002-Leg.II/2]

Dr. SUBHASH C. JAIN, Secy.